

جامعة الخرطوم  
كلية الآداب  
شعبة الفلسفة

## براجماتية وليم جيمس

دراسة تحليلية نقدية

بحث مقدم لنيل درجة الماجستير في الفلسفة

أعداد الطالبة :

أم كلثوم يوسف إبراهيم أحمد

إشراف :

الدكتور / عبد المتعال زين العابدين

2004م

# g

( إن أي هجوم على الفكر المنهجي معناه خيانة للمدنية )

*وايتهيد (1)*

• • •

• • •

• • •

## **Abstract**

This study attempts to investigate the pragmatic method through different concepts, like knowledge, will, belief, religion and ethics. It is

critical and analytical study. The study is composed of four chapters :

Chapter one: is a historical background of pragmatism in America with regard to its original roots in old philosophical history as well as

William James as the main character in this study.

Chapter two: covers William James' pragmatic method, it contains the pragmatic method for William James and factors that contribute to this method which involve the nature of life in America, Charles Peirce's principle of pragmatism, metaphysical club, psychology, and English philosophy with its two types : empiricism and utilitarianism as well as the religious factor .

Chapter three: covers different concepts in pragmatic methods for William James. These concepts involve: knowledge, will, belief, religion and ethics.

Chapter four: explains the effects of William James' pragmatic method on the American life, mainly on the concept of life in America and the effects on the American society involve: political, economic and cultural areas.

.

:

:

.

:

:

.

:

.

:

:

.

.

:

:

:

.

:

.

:

.

:

:

:

:

.1

.2

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

)

:

:

( - -  
:

(1)

( ):

11

1998

1997

(1)





"  
(1)

"

)

(

(1)

(2)

175 { 1983 : }

---

136 136 (1)  
168 - 67 (2)

"

"

(3)

"

"

(4)

( - )

∴  
(1)

(2)

(3)

∴

327 ( 1983 ) 2

---

233 - 230 (1)  
240 - 238 (2)  
(3)



# الفصل الأول

## الخلفية التاريخية لميلاد البراجماتية في أمريكا: النشأة والمؤسسين

المبحث الأول : نشأة البراجماتية في أمريكا  
المبحث الثاني : السيرة الذاتية لوليم جيمس

مقدمه

Pragmatism

" " " "

:  
:  
:

(1)

)

(1)

:

:

:



# المبحث الأول

## نشأة البراجماتية في أمريكا

:"

(1)"

:"

(2)"

"

(1)

" "

:

:

.1

.2

.3

" "

.4

.5

(2)

" :

"

(

-

"

"

"

"

"

"

"

17 (1994 : )  
(1964 : )

(1)

(2)

·  
" "

· " " · " "  
·<sup>(1)</sup> 1878 1877

1670

·  
:

· " "  
·<sup>(2)</sup>( )

Peivce

(1)

( )

)

:

---

(1)

# براجماتیہ بیرس

Pragmatism

. (How to make our ideis) Popular Science Monthly

"

(1)"

.1  
.2

" :

"

"

(2)"

:

:

:

(1)

(2)

:

" :

(3)<sup>m</sup>( )

146

---

149

(1)

(2)

(3)

153

(1)

" :

:

:

"

(2)

"

"

---

154

(1)

155

(2)

Pragmatism

Pragmatism

Pragmaticism

(1)<sup>m</sup>

"

"

"

"

(2)

Pargmatic

.



William James

# المبحث الثاني

## السيرة الذاتية لوليم جيمس

:

1842

1798

(1)

(2)

(3)

---

The Encyclopedia of Philosophy, P.240 <sup>(1)</sup>

: ) <sup>(2)</sup>

37 ( : ) : <sup>(3)</sup>

Princeton

Sweden borg

(1)

" "

Ralph. Wold. Emarson, Oliver .Wendell. Holmes

(2)

(3)

1861 1855

(1)

(2)

1861

W.Eliot

Wyman

.Louis Agassiz, Jeffries. Wyman

Agassiz

(3)

Wyman , Agassiz

(4)

1864

370

12

---

240 (1)

240 (2)

240 (3)

12 ( ) (4)

1866 1865

Agassiz

1867

Agassiz

(1)

" " " "

(2) Unuberwind Lich Machte : Herman Grimm

1868

. 1869

1872

" :

(3)

"

"

"

"

"

(4)

The Encyclopedia, P. 240 (1)

240 (2)

372-371 (3)

372 (4)

1873

(1) 1879

1875

(2)

.Essais de Critiay general

(3)

"

(4)"

" "

---

The Encyclopedia P.241 (1)  
: 1903-1815 (2)

(1)

"

":

1890

(2)

"

"

Alice

1878

(3)

:

"

1898

"

"

1897

"

"

"

1898

"

. 1902

"

"

"

—

—

14

(1)

(2) The Encyclopedia , P. 241

(

)

15

(3)

" : " 1898  
" " (1)"

" " " 1906  
" " "

Pragmatism : Anew Name For Some Old Ways Of Thinking

(2) Agassiz " " 1906  
" " Radical Empiricism " "

" " 1907  
" "

-1908 " " 1909  
1909 Pluralistic Univetse 1909  
" "



"

(1)"

(2) 1909 Meaning Of Truth :

Mannhaim

26

. 1910

(3) 1910

Critiane Philosophiaue

1. Queloues Considerations Surla Methode Subjective.

1878 413 – 407

" "

2. Remark on spencers definition of mind corresponce.

18-1

Speculative philosophy

Collected Essays : . 1878

" " :

.347-340 326-325 . 507-506

3. Are We Atutomata?

22-1 Mind

-134

" " . 1879

. 249-248 144-142 140 135

20 (1)

20 (2)

21 (3)

1879 346-317 4. The sentiment of rationality  
Mind

" " " "

5. Reflex Action and Theism

" "

6. Rationality Activity an fifth  
Princeton Review .11P .58,66,July 1882

7. On some omissions of inter ospective psychology  
Mind 1.P.1,26 , January 1884

8. Absdutism and Empiricism.  
Mind 1 V,P 281 ,2 Aprile 18

" "

9. On the function of cognition  
mind IV ,P 27-44, 1885

10. The psychology of belief.  
Mind IV, P.321 -352 , 1889

" "

11. The principles of psychogy  
N,Y 1890

12.Psychology, briefer course  
N,Y 1892

13.The knowing of thing together  
Psychological review, P.105 -124 March 1895

" " " "

14. Is life worth living?  
Int. Journal of Exhics , VI.P 1-24, OCT .1895.

15.The will to belive and other essays in popular pnilosophy.  
N.Y and London, longman green and co., 1897.

16. Philisophical conceptions and practical results.  
The university cnronicle, Berkeley. Sept 1898.

J.of PH

1898

687-673

17. Talks to thechers on Psychology and students on some of life's ideals .  
Longman , green and so. 1899.

18. The varieties of religious experience a study in human nature (longman , green and co. 1902)

1902-1901

19. Pragmatism

20 Experience

21. Critical notice of personal idealism  
mind X 11P. 93-97 .1903

The nation.N.Y,

P.175-176 , 3March 1904

" "

13. Does consciousness exist?  
J.Ph , p.477-491 , 1st Septemeber 1904.

24. A world of pure experience  
J.Ph, P. 533-516 –570, 20 septemeber and 13 October 1904.

25. The humanism and truth  
mind P.457 –475, October 1904.

26.The thing and it is relations  
J.Ph 11 No 2 , P. 29-41.

" "

27. The experince of activity  
Ps. Rev, P. 1-17 , January 1905.

" " "

28. The essence of humanism  
J.Ph , P. 113-118, March 1905

" " " "

29. How two minds can know one thing?  
J.Ph. P.176-181, 30 March 1905

30 Is radical empiricism solipsistic ?  
J.Ph , P. 235-238 , 27 April 1905

" "

31. Humanism and truth once more.  
Mind p. 190-198 .April 1905 .

32. C. Papini and the Pragmatism movement in Italy  
J.Ph , P. 317 –341 , 21 June 1905

" "

33. Pragmatism conception of truth  
J.Ph IV. P.141 –155, 1907.

" "

34. Adefence of Pragmatism .  
Popular Science Monthly , P. 193-206  
March 1907 and P. 351 –364 , April 1907.

" "

35. Pragmatism : Anew Name for Some old ways of Thinking, Popular lectures on prilosophy.  
N. Y and London , longmans green and co 1907.

1906

. 1907

36. Controversy about truth.  
J.Ph , P. 286-290 , 23 May 1907.

" "

37. Aword more about truth.  
J.Ph 18, July 1907 .

" "

38 Professor Partton on truth  
(1)J.Ph, P. 464 , 15 Agunst 1907.

---

<sup>(1)</sup> H.W.Schneider : Ahistory of American Philosophy, N.Y 1947 P. 587 –572 .

## الخلاصة

(1)



## الفصل الثاني

مقومات المنهج البراجماتي لدي ولیم جیمس

المبحث الأول : المنهج البراجماتي لولیم جیمس

المبحث الثاني : مقومات المنهج البراجماتي لولیم جیمس

## مقدمة



# المبحث الأول المنهج البراجماتي لوليم جيمس

" " 1878  
" " Speculative Philosophy  
1879 Mind Are we attomato  
(1)  
1897  
"

Philosophical Conceptions and practical results."

(2)

"

Anew

(3) name for some old ways of thinking

(! ) Positivism

" . Utilitarianism

(1)

- "

:

:

:

:

:

(2)

---

<sup>(1)</sup> William . James , Pragmatism. P. 53

<sup>(2)</sup>

-  
-  
:  
.  
:  
.

(1) Common Sense

-

(2)

(3)

(4)

- -

30 (1958 : )

3

---

76

78

(1)

(2)

(3)

(4)

Papini

(1)

"

(2)"

(1)

المبحث الثاني  
مقومات المنهج البراجماتي

:

:

" "

" "

:

:

:

:

:

:

:

:

(1)

-

-

(2)

-

(3)

.

-

-

2

118-65

---

(1)

(2)

153-130

(3)

(1)

.

.

.

:

(2)

" "

.

(3)

. 414 ( 1962  
8

: )

142 8

(1)

(2)

(3)



(2)

(1)

---

William James, Pragmatism, P. 51 <sup>(1)</sup>  
<sub>(2)</sub>

• ...

:

(1)

Common Sense

(2)

---

<sup>(1)</sup> William James Pragmatism P. 51  
<sup>(2)</sup>

" " " "

(1)

" " " "

:

)

:

:

Pragmatic

How to make our ideas "

" "

" " " " Pragma  
" " 1878

(1)

"  
Howison

(2)"

---

(1) William James Pragmatism P.47-46  
47 (2)

(1)

.The Throy of mening

" "

:

(2)"

)

:

:

" :

- -

:

" "

" :

(1)

:

" " " " "

)

" 1898

"

"

:

" "

(2)

- -

(1)

:

:

:

:

.1

:

"  
"

"

(1)"

(2) The temper

**:Psychology**

:



(1)

-

1890

- "

"

" " " "

(2)

-

.

.

-

-

-

(3)

"

.

.

(1)

( )

" "

(2)

- -

" "

(3)"

(4)

236-230

140

. 179

. 262

---

(1)

(2)

(3)

(4)

.

.

.

" "

.

" "

"

.

.

(1)"

" "

: )

---

: (1)

" " ( )

(1)

:

(2)

"

"

(1)

"

(2)"

:

:

:

(1)

(1)

-

-

:

(1)

:

(2)

"

(3)

- - )

(

-

-

125 (1957 : )

143

143

155

(1)

(1)

(2)

(3)

(4)

( )

" "

(1)

:

(2)

:

:

. 59 ( . : )

\_\_\_\_\_ (4)

. 97-96-95

(1)

98

(2)



.

.

:

.

:

.

:

.

:

.

.

.

.

:

:

:

.

: :

·  
" :

(1)" ...

" "

### Pragmatism

(2)

:

(3)

(4)

260 (1953 : )

261

---

William James , Pragmatism, P.53 (1)

(2)

.43 (3)

(4)

(1)<sup>n</sup>Work

" ;

∴ ∴

— —

—

—

∴

—

—

Princeton

Sweden Borg

(1)

(2)



## الخلاصة

## الفصل الثالث

### بعض المفاهيم الأساسية في إطار المنهج البراجماتي عند وليم جيمس

المبحث الأول : المعرفة

المبحث الثاني : إرادة الإعتقاد

المبحث الثالث : الدين

المبحث الرابع : الأخلاق

مقدمة :

:

:  
:  
:  
:  
:



المبحث الأول  
نظرية المعرفة لدي وليم جيمس

( ) .

Theory of Epistimology or Knowledge

:

- -

( )

(1)

:

empiricism

(2)

rationalism

( - - )

(3)

---

(1)

98 1967

} 2

(2)

118-65

(3)

empiricism

(1)

(2)

polystematism

(1)

)  
(2)

) .

(3)

)

(4)

:

.

:

(5)

28 (1968 : )

---

(1)  
(2) William . James , Pragmatism , P.18

9 (3)

18 (4)

**Radical Empiricism**

the truth of judgement

( )

(1)

!! (2)

(3)

108 ( 1957

64

)

112

(1)

(2)

(3)

.Radical empiricism

" "

(1)

:

"

"

:

Consequencess

( 1962

)

(1)

(1)

(2)

The truth of an idea is not a stagnant property inherent in it . Truth happens to an idea it .

.becomes true is made true by events<sup>(3)</sup>

" :

( )

( )

( )

(4) "

:

"

(5)

33

(1)

33

(2)

William James, Pragmatism, P.304<sup>(3)</sup>

(4)

43

35

33

(5)

" :

(1) "

(2)

(3)

:

(4)

---

William James, Pragmatism, P. 239-241 (1)  
258-257 (2)

(3)

(4)



.

"

"

"

(1)

.

.

.

(1)

Concept " "

Arbitrair

" "

(2)

(3)

(4)

29

150 1957

---

	(1)
35	(2)
:	(3)
34	(4)

Truth in our ideas their power to work <sup>(1)</sup>

Pluralistic

Verification. <sup>(2)</sup>

<sup>(3)</sup>

Verification

Credite System

<sup>(4)</sup>

---

<sup>(1)</sup>  
William .James, Pragmatism , P.199 <sup>(2)</sup>

<sup>(3)</sup>  
<sup>(4)</sup> William .James, Pragmatism , P.333

(1)

"

"

"

:

(1)

(2)

.

(3)

Perceptual

Consequences

:

77-74 ( 1958

)

(1)

(2)

"

"

(3)

107 ( 1995

)

:

.

:

.

(1)

.

:

(2)

### Consequences

:

.



Expedient

.Consequences

:

.

.

(1)

.

.

:

:

:

.

.





(1)

:

Spiritualistic faith in all its forms deals with world of promise, while materialism sun sets in sea of disappointment.<sup>(2)</sup>

(3)



## المبحث الثاني إرادة الاعتقاد

:

(1)

(2)

:

Working hypothesis

(1)

.

.

.

.

-

-

.

(2)

.

(3)

40

167

169

---

(1)

(2)

(3)

(1)

(2)

-  
.  
-

.. 1907

1897

-  
- - -

:

(3)

:

166

(1)

169

(2)

(3)

16-15 ( 1963 : )

(1)

(2)

(3)

:

(1)

---

195		(1)
	170	(2)
		(3)
469	171	(1)

( 450)

)<sup>(2)</sup>

.(

# المبحث الثالث الدين

موقف وليم جيمس من الدين:

(1)

(2)

:

(3)

( 1973 ) :

(1)

239

245 (2)

241 (3)



:

:

.(1)

.(2)

.

.

: ( )

.(3)

183 \_\_\_\_\_ (1)

. 252 (2)

239 (3)

“

.

.

”

)

.(1)(

-

-

”

”

-

-

.(2)

”

.(3)”

50

773

379

---

(1)

(2)

(3)

.

:

.(1)

.(2)

-:

):

.(3)(

.(4)

48

---

378	(1)
	(2)
50	(3)
51	(4)

.

:

(1)

.

.

.



.

.

:

.

(1)

:

(2)



## المبحث الرابع الأخلاق

موقف جيمس من الاخلاق :-

( )

"

(1)"

( )

(2)

( )

(3)



Meliorism

"

.(1)

.(2)

.

.(3)

.

.

43

334

---

44

(1)

(2)

(3)

(1)

:

. Polurliastic

"

"

(2)"

... "

(3)"

-

-

" :

"

196

123

140

(1)

(2)

(3)

Meliorsm

(1)

activity

Idesmotoer "

—

(2)

Fiat

(3)

187

45

---

(1)

(2)

46

(3)

— —  
·  
:

·  
:

“ ”

(1)“

·  
:

·

·  
:









## الفصل الرابع

تأثير برجماتية وليم جيمس علي اسلوب ونمط الحياة الامريكية

المبحث الأول : تأثير برجماتية وليم جيمس علي الحياة  
الفكرية في

أمريكا جون ديوي (نموذجاً)

المبحث الثاني : تأثير برجماتية وليم جيمس علي أسلوب

ونمط

الحياة الأمريكية (اقتصاديًا - سياسيًا - ثقافيًا )

## مقدمة

John Dewey

## المبحث الأول

### تأثير برامجتيه وليم جيمس علي الحياة الفكرية في أمريكا جون ديوي John Dewey ( نموذجاً )

1859 Burlington

Vermont

(1)

Groge S. Morris

Instrumentalism

(2)

(3) 1890

59

(1)

: ) 6

:  
173 ( 1987

(2)

59

(3)

(1)

⋮

(2)

⋮

⋮

Instrumentalism

(1)

" " " "

"

" " "

"

(2)

- 1903

( )

(3)

Theory of Logic

" :

148-147

173

60

(1)

(2)

(3)

(4)<sup>ii</sup>

(1)

(2)

(3)

204

---

65

(4)

205

(2)

208

(3)

Inquiry

(1)

"

:

—

"

"

(2)

"

"

:

: .1

(3)

.2

(1)

.3

(2)

Experiment

.4

(3)

— —

---

67 (3)

67 (1)

(2)

(3)

148

68



—

—

—

—

(1)"

"

(2)

"

(3)

149

(1)

68

(2)

210

(3)

( )

.

.

.

"

"

"

-

(1)"

-

.

.

:

:

.

(2)

(1)

(2)

(3)

- -

204

(2)

(1)

: :

148

(2)

204

(3)

(4)

" :

(1)"

482 (1963 : )

---

41-40

(4)

(1)

(1)

"

"

1899

(2)"

" 1916

"

"

(3)

---

201

(1)

201

(2)

151

(3)

—  
—

(4)

(1)

(2)

"

"

. 409

151

---

152

(4)  
(1)  
(2)

(1)

"

(2)

(1)

(2)

⋮

—

—

411

---

406

(2)

(1)

404

(2)



-

.

.

.

.

.

"

"

.

.

.

.



## المبحث الثاني

تأثير برجماتية وليم جيمس علي أسلوب ونمط الحياة الامريكية  
(سياسياً- إقتصاديأ- ثقافياً)

"

(1)

"

"

..

.

.

:

-

:

-

.1

.2

.3

.

.

.

:

:

.

-

:

(1)

:

(2)

-1632

-

-

1704

(3)

405

8 (1996 : )

102

(1)

(2)

(3)

(1)

:

(2)

(3)

:

(4)

14

7

---

8

.76 2000

(1)

(2)

(3)

(4)

Individualism





)

(1)

:

:

·  
—

(1)

—

"·  
·

— —

(2)

:

(1)

(3)

(4)

140

---

146

147

146

(1)

(2)

(3)

(4)

“ ”

— —

：

·

·

·

：

(1)

(2)

(1)

“ ”  
:

“

”

(1)

"

"

"

"

"

(2)"

"

:

-

.

.

-

-

.

.

.

.

.

"

(1)<sup>11</sup>

:

.

:

:

:

(1)

1195

(1)

(1)

69-64 (1998)

: )



(1850-1750)

.<sup>(1)</sup>

.<sup>(2)</sup>

:

( )

(1)

: 1947

(2)

.Technetronic

: )  
144 - 143

. 144 - 143

---

. 261-260 (1997

(1)

(2)



## الخاتمة

:

:

Pragmatic

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

.

-

.

:

-

.

.

:

-

:

:

.

-

.

-

.





-

:

-

:

-

-

-

-

-





( )

.( )

:

( )

.

.

-

.

-

.

-

.

-

.

.

-

.





	:		:		.7
	:		:	. 1996 –	
	:		:		.8
	:	. 1973 :	:		
	:		:		.9
	:		:	1	
	:		:	1967	
	:		:		.10
	:	. 1967	:	-	
	:	1967	:	3	-
	:		:		.11
	:		:		
	:		:	1956	
	:		:		.12
. 2002	:		:		
	:		:		.13
	:		:		
	:		:	. 1998	
	:		:		.14
	:	1994	:		
	:		:		.15
	:		:		
	:		:		.16
	:		:	- - -	
	:		:		.17
	:	. 1957	:		
	:		:		.18
. 1958	:		:	10	



	:	.19
	:	
	:	. 1960
	:	.20
:	:	
. 1998	:	
	:	.21
:	:	
	.	. 1964
	:	.22
:	:	
	.	- - -
	:	.23
:	:	
	.	1983
	:	.24
	:	
	.	. 1983
	:	.25
. 1967	:	
.	:	.26
		<u><u>          </u></u>
.		.1
1983	:	6
	:	
	.	.2
	:	

\_\_\_\_\_ :  
: .1  
( ) :  
1994

. 1995 : .2  
( ) :  
. 2000

) : .3  
.1997 : 1999 ( : .4  
)

. 1995 : ( 1994

\_\_\_\_\_ :  
: .1  
: 88

⋮  
=====

1. *Encyclopedia of philosophy, VOL.2 .*

2. *H.W Chneoider :*

*Ahistory of American philosophy N.Y 1947 .*

3. *William James:*

- *program : Anew name for some old ways of Thinking*

*Longman green and co.n.y London Toronto 1949 .*

- *the will to belive and other eassays in popular philosophy N.Y*

*Longman*

## الفهرس

رقم الصفحة	الموضوع	الرقم
1		1
2	Abstract	2
3		3
4		4
6	:	5
11	:	
14	:	6
23	:	7
39	:	
38	:	8
43	:	9
67	:	
69	:	10
87	:	11
92	:	12
100	:	13

109	:	
111	: ( )	14
127	: ( - - )	15
144	:	16
155		17
160		18